

Darovacia zmluva
podľa § 628 a nasl. Občianskeho zákonníka
uzatvorená medzi

025/2013

Darcom: Tatra banka, a . s.
odštepny závod Raiffeisen banka
Hodžovo námestie 3
811 06 Bratislava 1

zapísaná: Obchodný register Okresného súdu Bratislava I.
číslo zápisu: Oddiel: Sa, vložka č. 71/B
IČO: 00686930
DIČ: 2020408522
IČ DPH: SK2020408522

zastúpená: Ing. Karol Kováč, riaditeľ odboru Raiffeisen banka Slovensko
Mgr. Martin Krajniak, brand manager Raiffeisen banka Slovensko
(ďalej len „darca“)

a

Obdarovaným: Mesto Šaľa
Námestie Sv. Trojice 7, 927 15 Šaľa

zapísaná:
IČO: 00 306185
DIČ: 2021024049
IČ DPH: /

Bankové spojenie: UniCredit Bank Slovakia a. s.
č. ú.: 6627849005/1111
zastúpená: Martin Alföldi, primátor mesta Šaľa
(ďalej len „obdarovaný“)

čl. I
Predmet zmluvy

Darca daruje obdarovanému peňažné prostriedky vo výške 3 000,00 Eur, slovom tritisíc Eur, (ďalej len „dar“), ktoré obdarovaný má záujem využiť na výstavbu detského ihriska na ulici F. Kráľa v mestskej časti Veča s termínom realizácie do 2.Q 2014. Obdarovaný vyhlasuje, že dar s vďakou prijíma.

čl. II
Spôsob odovzdania

Darca poukáže finančnú sumu podľa článku I. na účet obdarovaného, č. účtu 6627849005/1111 vedeného v UniCredit Bank Slovakia a. s. a to do 15 dní odo dňa podpísania tejto zmluvy oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán.

Handwritten signature

čl. III
Práva a povinnosti zmluvných strán

- 1) Obdarovaný má záujem použiť dar len na účel podľa článku I. tejto zmluvy.
- 2) Obdarovaný je povinný na požiadanie darcu preukázať hodnoverným spôsobom, že dar bol použitý v súlade s účelom podľa článku I. tejto zmluvy v lehote 60 dní po skončení účtovného obdobia, v ktorom bol dar na dohodnutý účel využitý.
- 3) Nedodržanie účelu použitia daru obdarovaným alebo nepredloženie dokladov preukazujúcich spôsob použitia daru obdarovaným je považované za správanie, ktorým obdarovaný hrubo porušuje dobré mravy. Takéto porušenie dobrých mravov zakladá povinnosť obdarovaného vrátiť dar späť na základe písomnej výzvy doručenej darcom obdarovanému.

čl. IV
Záverečné ustanovenia

- 1) Zmluvné strany si zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a súhlasia s ňou, čo potvrdzujú svojimi podpismi.
- 2) Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán a účinnosť na základe ustanovenia § 47a ods. 1 zákona č. 546/2010 Z. z. ktorým sa dopĺňa Občiansky zákonník až dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovom sídle obdarovaného.
- 3) Túto Zmluvu v zmysle § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len zákon o slobode informácií) v platnom znení obdarovaný zverejní na svojom webovom sídle.
- 4) Zmluvné strany súhlasia so zverejnením celej zmluvy po jej podpise oboma zmluvnými stranami na webovom sídle obdarovaného.
- 5) Akékoľvek zmeny a doplnky tejto zmluvy môžu byť vykonané len formou písomných dodatkov k zmluve, podpísaných oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán.
- 6) Táto zmluva má tri vyhotovenia, z ktorých každé má povahu originálu. Obdarovaný obdrží dve vyhotovenia a darca obdrží jedno vyhotovenie.

V Bratislave, dňa 7.1.2014

Darca:

Ing. Karol Kováč
Riaditeľ odboru Raiffeisen banka Slovensko

Mgr. Martin Krajniak
Brand Manager Raiffeisen banka Slovensko

V Šali, dňa 16.12.2013

Obdarovaný:

Martin Alföldi
primátor mesta Šaľa



168